

### SLOVENSKI STANDARD SIST EN ISO 9187-2:2000

01-januar-2000

Cdf Ya UnU]b']V]fUb'Y'nUi dcfUVc'j 'a YX]V]b]'!'&"XY'. '5 a di `Yz̈\_]'']\ 'Y'a c[ c Y cX`ca ]h]'bUcnbU YbYa 'a Yghi 'fCD7 L'fLGC'- % +!&%--L

Injection equipment for medical use - Part 2: One-point-cut (OPC) ampoules (ISO 9187-2:1999)

Injektionsgeräte zur medizinischen Verwendung - Teil 2: OPC-Ampullen (ISO 9187-2:1999) iTeh STANDARD PREVIEW

Matériel d'injection a usage médical - Partie 2: Ampoules a un seul point de cassure (OPC) (ISO 9187-2:1999)

SISTEN ISO 9187-2:2000

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e5d66fb4-62f9-435e-aec8-

Ta slovenski standard je istoveten z: EN ISO 9187-2-2000

ICS:

11.040.20 Transfuzijska, infuzijska in Transfusion, infusion and injekcijska oprema injection equipment

SIST EN ISO 9187-2:2000 en

**SIST EN ISO 9187-2:2000** 

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 9187-2:2000

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e5d66fb4-62f9-435e-aec8-ea9bd900b422/sist-en-iso-9187-2-2000

## EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE FUROPÄISCHE NORM

**EN ISO 9187-2** 

February 1999

ICS 11.040.20

#### English version

## Injection equipment for medical use - Part 2: One-point-cut (OPC) ampoules (ISO 9187-2:1999)

Matériel d'injection à usage médical - Partie 2: Ampoules à un seul point de cassure (OPC) (ISO 9187-2:1999)

Injektionsgeräte zur medizinischen Verwendung - Teil 2: OPC-Ampullen (ISO 9187-2:1999)

This European Standard was approved by CEN on 9 January 1999.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

#### SIST EN ISO 9187-2:2000

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e5d66fb4-62f9-435e-aec8-ea9bd900b422/sist-en-iso-9187-2-2000



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Central Secretariat: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

Page 2 EN ISO 9187-2:1999

#### Foreword

The text of the International Standard from Technical Committee ISO/TC 76 "Transfusion, infusion and injection equipment for medical use" of the International Organization for Standardization (ISO) has been taken over as an European Standard by Technical Committee CEN/TC "Non-active medical devices", the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by August 1999, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by August 1999.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

#### **Endorsement notice**

The text of the International Standard ISO 9187-2:1999 has been approved by CEN as a European Standard without any modification.

(standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 9187-2:2000 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e5d66fb4-62f9-435e-aec8-ea9bd900b422/sist-en-iso-9187-2-2000



Est de

**SIST EN ISO 9187-2:2000** 

INTERNATIONAL STANDARD ISO 9187-2

> First edition 1993-06-15

## Injection equipment for medical use —

### Part 2:

One-point-cut (OPC) ampoules iTeh STANDARD PREVIEW

Matériel d'injection à usage médical —

Partie 2: Ampoules à un seul point de cassure (OPC)

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e5d66fb4-62f9-435e-aec8-ea9bd900b422/sist-en-iso-9187-2-2000



#### **Contents**

			Page
1	Scope		1
2	Normative r	reference	1
3	Dimensions	and designation	1
4	Material		1
5	Requiremen	nts	2
6	Delivery		3
7	Packaging		3
8	Marking		3

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 9187-2:2000

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e5d66fb4-62f9-435e-aec8ea9bd900b422/sist-en-iso-9187-2-2000

© ISO 1993

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Organization for Standardization Case Postale 56 • CH-1211 Genève 20 • Switzerland Printed in Switzerland



#### **Foreword**

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting

#### iTeh STANDARD PREVIEW

International Standard ISO 9187-2 was prepared by Technical Committee SO/TC 76, Transiusion, infusion and injection equipment for medical use.

- Part 1: Ampoules for injectables
- Part 2: One-point-cut (OPC) ampoules

ISO 9187-2:1993(E)

#### Introduction

Ampoules are suitable primary packaging materials for storing pharmaceutical products until they are administered to the patient. Owing to the direct contact between injectables and the primary container over extended storage periods, possible interactions must be avoided in order to guarantee patient safety. Adequate means to achieve this objective include proper selection of primary packaging materials, the choice of suitable package design and the availability of specific requirements and methods for testing individual container systems.

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN ISO 9187-2:2000 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/e5d66fb4-62f9-435e-aec8-ea9bd900b422/sist-en-iso-9187-2-2000

## Injection equipment for medical use —

#### Part 2:

One-point-cut (OPC) ampoules

#### Scope

This part of ISO 9187 specifies materials, dimensions Ampoule ISO 9187-2 - OPC - B - 10 - cl and requirements for forms of one-point-cut (QPC)

Ampoules complying with this part of SISQ 9187 are S. itch

intended for single use only.

#### SIST EN ISO 9187-271000 material Normative reference tandards.iteh.ai/catalog/standards/sist(\$0691876119991e-clause 4.

ampoules (forms B, C and D) for injectables. DA

The following standard contains provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of ISO 9187. At the time of publication, the edition indicated was valid. All standards are subject to revision, and parties to agreements based on this part of ISO 9187 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent edition of the standard indicated below. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

ISO 9187-1:1991, Injection equipment for medical use - Part 1: Ampoules for injectables.

#### **Dimensions and designation**

#### 3.1 Dimensions

The dimensions for OPC ampoules shall be as laid down in ISO 9187-1 and as given in table 1. See figure 1 for typical examples.

#### 3.2 Designation

Designation example of a form B OPC ampoule with a nominal volume of 10 ml, made of colourless glass (cl) complying with the requirements of this part of ISO 9187:

shall be

Table 1 — Dimensions of OPC ampoules

Dimensions in millimetres

with

accordance

Nom- inal vol- ume	Diameter of point	Distance from bottom line to upper line of point	Wall thickness at constriction
ml	$d_7$	hg	<i>S</i> <sub>4</sub>
		max.	
1	2 ± 0,5	32,5	
2		44,5	0,7 ± 0,10
3		46,5	
5		54,0	0,7 ± 0,15
10		70,0	0,8 ± 0,15
20		84,5	
25		99,5	1 ± 0,20
30		114,5	